

Codice A2202A

D.D. 19 gennaio 2024, n. 90

Rettifica per errore materiale dell'intestazione del tariffario allegato alla determina a contrarre, e contestuale affidamento diretto, n.940/A2022A/2023 del 21/12/2023, per il "Servizio di traduzione dalla lingua rumena all'italiano dei documenti riguardanti le procedure di adozione internazionale in carico al Servizio regionale per le adozioni internazionali per la Romania"-SMARTCIG: Z463D7E9AE - Impegno di



ATTO DD 90/A2202A/2024

DEL 19/01/2024

DETERMINAZIONE DIRIGENZIALE

A22000 - WELFARE

A2202A - Politiche per i bambini, le famiglie, minori e giovani, sostegno alle situazioni di fragilità sociale

OGGETTO: Rettifica per errore materiale dell'intestazione del tariffario allegato alla determina a contrarre, e contestuale affidamento diretto, n.940/A2022A/2023 del 21/12/2023, per il "Servizio di traduzione dalla lingua rumena all'italiano dei documenti riguardanti le procedure di adozione internazionale in carico al Servizio regionale per le adozioni internazionali per la Romania"-SMARTCIG: Z463D7E9AE - Impegno di spesa complessivo di euro 20.000,00 sul capitolo 112042 del Bilancio Finanziario Gestionale 2023-2025, per le annualità 2024 e 2025 a favore del traduttore Damian Cristian Alexandru (codice beneficiario: 373503).

Premesso che

con determinazione dirigenziale n. 940/A2022A/2023 del 21/12/2023 il Settore Politiche per i bambini, le famiglie, minori e giovani, sostegno alle situazioni di fragilità sociale della Regione Piemonte assumeva determina a contrarre e contestualmente affidava, ai sensi dell'art. 50, comma 1, lett. b) del D.lgs. n. 36/2023, al traduttore Damian Cristian Alexandru (codice beneficiario: 373503), residente nella città di Bucarest, Romania, il *Servizio di traduzione dalla lingua rumena all'italiano dei documenti riguardanti le procedure di adozione internazionale in carico al Servizio regionale per le adozioni internazionali per la Romania - SMARTCIG: Z463D7E9AE*", prevedendo un impegno di spesa complessivo di euro 20.000,00 sul capitolo 112042 del Bilancio Finanziario Gestionale 2023-2025 per le annualità 2024 e 2025;

preso atto che con la suindicata determinazione venivano approvate contestualmente anche le tariffe che saranno applicate negli anni 2024 e 2025 dal traduttore Damian Cristian Alexandru così come specificate nell'Allegato 1) della determinazione in oggetto;

verificato che nell'intestazione del tariffario del traduttore Damian Cristian Alexandru per le annualità 2024 e 2025 veniva riportato per mero errore materiale un oggetto sbagliato, in luogo

della seguente dicitura corretta: “*Servizio di traduzione dalla lingua rumena all’italiano dei documenti riguardanti le procedure di adozione internazionale in carico al Servizio regionale per le adozioni internazionali per la Romania*”-SMARTCIG: Z463D7E9AE;

dato atto che tutte le altre disposizioni della determinazione citata n. 940/A2022A/2023 del 21/12/2023 e dell’Allegato 1) parte integrante e sostanziale del provvedimento de quo rimangono invariate;

attestata la regolarità amministrativa del presente atto ai sensi della DGR 1 – 4046 del 17 ottobre 2016, come modificata dalla DGR 1-3361 del 14 giugno 2021”;

LA DIRIGENTE

Richiamati i seguenti riferimenti normativi:

- il D.Lgs. n. 165/2001 "Norme generali sull'ordinamento del lavoro alle dipendenze delle amministrazioni pubbliche" e s.m.i.;
- il D.Lgs. n. 118/2011 "Disposizioni in materia di armonizzazione dei sistemi contabili e degli schemi di bilancio delle Regioni, degli enti locali e dei loro organismi, a norma degli articoli 1 e 2 della legge 5 maggio 2009, n. 42”;
- il D.Lgs. n. 33/2013 "Riordino della disciplina riguardante gli obblighi di pubblicità, trasparenza e diffusione informazioni da parte delle pubbliche amministrazioni" e s.m.i.;
- il D.Lgs. n. 36/2023 Codice dei contratti pubblici;
- la L.R. n. 23/2008 "Disciplina dell'organizzazione degli uffici regionali e disposizioni concernenti la dirigenza ed il personale" e s.m.i.;
- l'art. 12 della Legge regionale n. 7 del 29/06/2018, così come integrato dalla legge n. 20 del 17/12/2018;
- la D.G.R. n. 73-8225 del 20/12/2018 "Assunzione in capo alla Regione Piemonte delle funzioni svolte dall'ARAI (Agenzia regionale per le adozioni internazionali) - adempimenti connessi all'art. 12 della legge regionale n. 7 del 29 giugno 2018”;
- la D.G.R. n. 1-4046 del 17/10/2016 "Approvazione della "Disciplina del sistema dei controlli interni". Parziale revoca della D.G.R. 8-29910 del 13 aprile 2000", come modificata dalla D.G.R. 1-3361 del 14 giugno 2021;
- la D.G.R. n. 12-5546 del 29 agosto 2017 "Linee guida in attuazione della D.G.R. 1-4046 del 17.10.2016 in materia di rilascio del visto preventivo di regolarità contabile e altre disposizioni in materia contabile”;
- la D.G.R. n. 43-3529 del 9 luglio 2021 "Regolamento regionale di contabilità della Giunta regionale. Abrogazione del regolamento regionale 5 dicembre 2001, n. 18/R. Approvazione”;
- il Decreto del Presidente della Giunta regionale 21 dicembre 2023, n. 11/R, Regolamento regionale recante: "Modifiche al regolamento regionale 16 luglio 2021, n. 9/R (Regolamento regionale di contabilità della Giunta regionale)”;
- la D.G.R. n. 38-6152 del 2 dicembre 2022, "Approvazione linee guida per le attività di ragioneria relative al controllo preventivo sui provvedimenti dirigenziali. Revoca allegati A, B, D della dgr 12-5546 del 29 agosto 2017”;
- la D.G.R. n. 3-6447 del 30 Gennaio 2023 "Approvazione del Piano integrato di attività e organizzazione (PIAO) della Giunta regionale del Piemonte per gli anni 2023-2025 e della

tabella di assegnazione dei pesi degli obiettivi dei Direttori del ruolo della Giunta regionale per l'anno 2023";

- la Legge regionale 24 aprile 2023, n. 6 "Bilancio di previsione finanziario 2023-2025";
- la D.G.R. n. 1-6763 del 27 aprile 2023 "Legge regionale 24 aprile 2023, n. 6 "Bilancio di previsione finanziario 2023-2025". Approvazione del Documento Tecnico di Accompagnamento e del Bilancio Finanziario Gestionale 2023-2025;
- la L.R. 14 del 31/7/2023 "Assestamento al bilancio di previsione finanziario 2023-2025";
- la DGR 17-7391 del 03/8/2023 - Bilancio di previsione finanziario 2023-2025. Attuazione della Legge regionale n. 14 del 31/7/2023. "Assestamento del Bilancio di previsione finanziario 2023 -2025";
- la Legge regionale n. 6 del 24/04/2023 "Bilancio di previsione finanziario 2023-2025";
- la Legge regionale 19 dicembre 2023, n. 35 "Autorizzazione all'esercizio provvisorio del bilancio della Regione per l'anno 2024 e disposizioni finanziarie";
- la D.G.R. n. 12-8082/2024/XI del 15/01/2024 "Esercizio Provvisorio del Bilancio di previsione finanziario per l'anno 2024, in attuazione della Legge regionale 19 dicembre 2023, n. 35";

DETERMINA

- di rettificare, per mero errore materiale, l'oggetto dell'intestazione del tariffario 2024 2025 relativo alla determina n.940/A2022A/2023 assunta dal Servizio regionale per le adozioni internazionali in data 21/12/2023, relativa al traduttore Damian Cristian Alexandru (codice beneficiario: 373503), residente nella città di Bucarest, Romania, sostituendo la dicitura errata: *““Servizio di traduzione dall'italiano allo spagnolo dei documenti riguardanti le procedure di adozione internazionale in carico al Servizio regionale per le adozioni internazionali per la Colombia”. SMARTCIG: Z6B3D8EFA2”* con la seguente dicitura corretta: *““Servizio di traduzione dalla lingua rumena all'italiano dei documenti riguardanti le procedure di adozione internazionale in carico al Servizio regionale per le adozioni internazionali per la Romania”-SMARTCIG: Z463D7E9AE ”*;
- di confermare che tutte le altre disposizioni della determinazione citata n. 940/A2022A/2023 del 21/12/2023 e dell'Allegato 1) parte integrante e sostanziale del provvedimento de quo, rimangono invariate.

Si dispone la pubblicazione della presente determinazione sul sito della Regione Piemonte, sezione Amministrazione Trasparente, ai sensi dell'art. 23, comma 1, lett. b) e dell'art. 37 del D.Lgs. n. 33/2013, nonché ai sensi dell'art. 20 del D.Lgs. n. 36/2023.

Avverso la presente determinazione è ammesso il ricorso straordinario al Presidente della Repubblica ovvero ricorso giurisdizionale innanzi al Tribunale Amministrativo Regionale – T.A.R. rispettivamente entro 120 e 30 giorni dalla data di comunicazione o piena conoscenza del provvedimento amministrativo.

La presente determinazione sarà pubblicata sul B.U. della Regione Piemonte ai sensi dell'art. 61 dello Statuto e dell'art 5 L.R. 22/2010.

LA DIRIGENTE (A2202A - Politiche per i bambini, le famiglie,
minori e giovani, sostegno alle situazioni di fragilità sociale)
Firmato digitalmente da Antonella Caprioglio